

ASISTA Immigration Assistance



Bilingual Short Guide to Review with Clients at risk of immigration detention¹

This project was supported by Grant No. 2012-X1383-IA-TA , awarded by the Department of Justice, Office on Violence Against Women. The opinions, findings, conclusions, and recommendations expressed in this program are those of the author(s) and do not necessarily reflect the views of the Department of Justice, Office on Violence Against Women.

INTRODUCTION

The following information is very basic but will help you explain to your client how to be prepared for the event of being arrested by immigration officers. This short guide provides you with some tips and ideas to work develop a plan and work with your local systems during the process. This information does not substitute legal advice and you should always consult with an immigration expert if your client is in removal proceedings².

- 1. My client is in the country without permission, is she at risk of being arrested by immigration?**
 - Anyone present in the USA without authorization is at risk of being arrested by immigration. That does not mean deportation is imminent. If encountered by immigration authorities, the officer will check her immigration history and may arrest her or release her under certain conditions.
 - Also remember that even if your client entered the country with a visa such as a visitor visa, student visa, border cross, she may be at risk of removal if she has violated the terms of her visa and she is still in the country.

¹ This project was supported by Grant No. 2012-X1383-IA-TA , awarded by the Department of Justice, Office on Violence Against Women. The opinions, findings, conclusions, and recommendations expressed in this program are those of the author(s) and do not necessarily reflect the views of the Department of Justice, Office on Violence Against Women.

² ASISTA has developed a more comprehensive guide. Go to our clearinghouse at www.asistahelp.org for more information.

2. Who is most at risk of being arrested?

- Current or prior encounters with the criminal system
 - Sometimes local law enforcement collaborates with ICE formally or informally. Once ICE has identify your client in jail, they may request the jail to “hold the detainee” for further investigation. If your client has been arrested by law enforcement and convicted with a serious crime, she may be referred to immigration as well.
- Encounters with ICE or CBP
 - Immigration and Customs Enforcement (ICE) has a division Enforcement and Removal Operations (ERO) whose mission is to identify and apprehend removable immigrants. ERO prioritizes the apprehension, arrest and removal of convicted criminals, those who pose a threat to national security, fugitives and recent border entrants. Therefore if your client failed to appear to one of her immigration hearings after being notified of the time and place she may have been removed “in absentia” by the immigration judge and may be a target. Also, if she did not show up for criminal court, the judge may have issued a warrant for her arrest and may be a target. Finally, if she was convicted for a serious offense including crimes of violence, drugs, and weapons as well as driving under the influence, she may be a target.
 - Finally Customs and Border Patrol (CBP) may have encountered her when crossing the border or being near the border. If she is from a country other than Mexico or Canada, it is possible she may have been allowed to enter to defend her removal case in front of an immigration judge. If she did not show at her hearing, she may have been removed and become a target as well.

TIPS-

- Include questions about immigration history in your intake ONLY if she wants to address her potential immigration remedies.
- When working on her safety planning, include how to prepare herself and what to do if arrested by immigration including sharing with immigration that she is a victim of domestic violence or sexual assault and to allow her to call you to start working on her release
- Outreach to your local immigration ERO to ensure they have information about the special memorandums and protections for survivors and request to me called if a survivor is identified.
- Being at risk of removal does NOT mean removal is imminent. Start working with your client on potential immigration remedies for survivors of crimes of violence immediately.

3. My client is not sure whether she is now in removal proceedings or whether she was in removal proceedings in the past. How do I find out?

The best way to find out is to ask her to bring you any and all papers ever received by immigration at the border or otherwise when encountered. Sometimes, survivors are confused about the papers they receive and the meaning of it. They may think they got permission to stay because immigration let them go on her own recognizance or allowed them to enter to see the immigration judge if apprehended at the border. If she was given papers, look for the A number. The A number is a series of 9 numbers given to a person to identify her file.

Contact the Central Information System for Immigration Courts. **The number is 1-800-898-7180.** You'll need your A number on hand. Follow the prompts to find out whether or not there is currently a deportation/removal order against your client. If the recording tells you the A# is not in the system, that generally means you were never placed in removal proceedings.

If your client lost the papers and she was working with a legal advocate that may be also a good lead. Finally, if she does not have documents, an attorney, legal advocate or herself, may be able to request a copy of the papers from the Executive Office on Immigration Review by filing a Freedom of Information Act request.

TIP-

- If your client remembers to ever talk to an immigration officer, consult with a legal advocate or attorney immediately to ensure she does not miss any upcoming hearings as well as to explore her legal options.

4. What is the most important thing I need to do before I have a client in detention?

If your client is arrested she may be in crisis because of being the sole provider for her children, the threats from her abuser to deport her or take her kids, etc. Preparing in advance for this potential event and having a plan will help her regain some control over her crisis. Some women may get desperate to get out to see their children and may sign away their rights. It is important to work in advance with her so she can present a defense and not give up her rights.

- Be pro-active; identify internal and external challenges
 - a. Develop internal protocols to respond effectively to clients at risk including having an authorization release to share helpful portions of her file to ICE or her legal advocate.

- b. Provide her with a business card with your direct number and write in the back of the card the following: **“I am a victim of domestic violence/sexual assault. I am at risk of further victimization by my abuser if I am not**
 - c. Train all your staff on handling ICE calls or 1-800 collect-calls from jail.
 - d. Keep “ positive equities” on file as you are working with her such as medical issues the kids and herself have, records sustaining victimization that may help her defense or request to be released on her own recognizance such as pictures, medical reports, no contact orders, birth certificates of her children, police reports, signed G-28s so you can facilitate legal representation, any immigration notices she may have received if she applied for a U visa, family relative petition, VAWA
- Advocate for her and improve your local system
 - a. Meet with your local detention facility to ensure they are familiar with the prosecutorial discretion policies
 - b. Advocate for protocols not to fingerprint individuals in a dual arrest and to properly screen for potential victims and witnesses before fingerprinting
 - c. Advocate for protocols not to agree to detainer requests when the individual was not charged with a crime or charges were dropped
 - d. Develop protocols to release a survivor on her own recognizance if not convicted and also after criminal bond
 - e. Work with your client by informing her of her rights and formulating a plan

5. **What is going to happen during the first hearing in front of the judge? How can I help?**

The first hearing also known as Master Calendar Hearing (MCH), is an opportunity for her to appear in front of the immigration judge and request more time to hire a lawyer or respond to the immigration violations that immigration is alleging.

If she does not show, the immigration judge will enter an order removing her for not showing up (in absentia removal). Sometimes clients are so scared about showing up and being arrested that they choose not to go. This is one of the biggest mistakes because that is exactly what happens if she does not show up.

The first hearing may take 5 to 10 minutes but she may have to wait hours before the judge calls her case. Make sure she has planned for picking up the kids if needed, transportation that can wait for her for a long time and perhaps a small snack.

After the first hearing, the judge will schedule her for her next Master Calendar Hearing. Make sure to write down for her when her next hearing is scheduled and to ensure that if she moves, she notifies the court by sending a change of address form. It is also good advice that she mails the notification by certified mail and to keep a copy for herself

and for your records. The form is the **EOIR-33** and you can find it in the EOIR webpage or by searching the name EOIR-33 in Google.

TIPS

- Take your client to the court where she has to go the day before so she is familiar with the place and can see how long is going to take her to get there.
- If she is concerned about her abuser showing up, talk to the security officers ahead of time and provide a picture of the abuser for identification. Also, ask the officers to help you develop a safety plan and identify fast exits
- Talk to the judge's assistant before the hearing about allowing you to accompany the survivor to her hearings.
- If she is working with a legal representative, coordinate with him/her where to meet and how to help her be prepared, including facilitating a conversation where the legal representative explains your client step by step what to expect.

Remember, as a victim of a crime of violence your client may be eligible for one or multiple affirmative or defensive remedies. Explore potential remedies with her and her legal representative.

☐ Affirmative applications filed with USCIS

- ☐ VAWA self petition
- ☐ Battered spouse waivers
- ☐ U visa
- ☐ T visa
- ☐ DACA

☐ Defensive remedies filed before immigration judge

- ☐ Cancellation of Removal under VAWA
- ☐ Asylum/Gender Asylum

▣ Deferred Prosecution (Prosecutorial discretion)

For more detailed information on each of these remedies, go to our clearinghouse at www.asistahep.org.

Guía Breve Bilingüe para Revisar con Clientes en riesgo de ser Detenidos por Inmigración

INTRODUCCION

La siguiente información es muy básica pero le servirá para explicarle a su cliente de cómo estar preparado en caso de ser arrestado por oficiales de inmigración. Esta guía corta le proporciona algunos consejos e ideas para desarrollar un plan y trabajar con los sistemas locales durante el proceso. Esta información no sustituye el asesoramiento jurídico y siempre se debe consultar con un experto en inmigración si su cliente está en proceso de deportación³.

6. ¿Si mi cliente está en el país sin permiso, está a riesgo de ser detenido por inmigración?

- Cualquier persona presente en los EE.UU. sin autorización está en riesgo de ser detenido por oficiales de inmigración. Esto no significa que la deportación es inminente. Si una persona es encontrada por las autoridades de inmigración, el oficial comprobará su historial de inmigración y puede detenerla o liberarla bajo ciertas condiciones.

- Así mismo recuerde que incluso si su cliente ingresó al país con una visa como

³ ASISTA ha desarrollado una guía más comprensiva. Visite la sección de clearinghouse en www.asistahelp.org para mayor información.

por ejemplo una visa de visitante, visa de estudiante, permiso fronterizo, ella puede estar en riesgo de expulsión si ha violado los términos de la visa y todavía está en el país.

7. ¿Quién está en mayor riesgo de ser arrestado?

- Encuentros actuales o previos con el sistema penal
 - A veces las agencias locales colaboran formal o informalmente con ICE. Una vez que ICE ha identificado que su cliente está en la cárcel, ellos pueden solicitar a la cárcel que "mantengan al detenido" para una mayor investigación. Si su cliente ha sido detenido por la policía y condenado de un delito grave, el puede ser referido también con inmigración.
- Encuentros con ICE o CBP
 - Inmigración y Control de Aduanas (ICE) tiene una división de Cumplimiento y Operaciones de Eliminación (ERO) cuya misión es identificar y detener a los inmigrantes removibles. ERO da prioridad a la aprehensión, detención y eliminación de criminales convictos, los que representan una amenaza para la seguridad nacional, fugitivos y los participantes fronterizos recientes. Por lo tanto, si su cliente no se presentó a una de sus audiencias de inmigración después de haber sido notificado de la hora y el lugar, ella puede haber sido deportada "en ausencia" por el juez de inmigración y puede ser un objetivo. Además, si ella no se presentó a la corte penal, el juez puede haber emitido una orden de arresto y puede ser un objetivo.
 - Finalmente Control de Aduanas y Fronteras (CBP) pueden haberla encontrado al cruzar la frontera o estar cerca de la frontera. Si ella es de un país que no sea México o Canadá, es posible que haya sido autorizada a entrar para presentar su caso de deportación ante un juez de inmigración. Si ella no se presentó a su audiencia, ella pudo haber sido deportada y se ha convertido también en un objetivo.

-CONSEJOS-

- Incluir preguntas acerca de la historia de inmigración en su entrevista inicial SÓLO si quiere hacer frente a sus posibles remedios de inmigración.
- Cuando se trabaja en su plan de seguridad, incluya cómo prepararse a sí misma y qué hacer si es detenida por inmigración incluyendo que pueda compartir con inmigración que ella es una víctima de violencia doméstica o asalto sexual y que se le permita llamarla para empezar a trabajar en su liberación.
- Contacte a su agencia local de inmigración ERO para asegurar que tengan información acerca de los memorándums y protecciones especiales para los

- sobrevivientes y pida ser llamada en caso que una sobreviviente sea identificada.
- Estar en riesgo de deportación NO significa que la deportación es inminente. Empiece a trabajar con su cliente sobre los recursos potenciales de inmigración para los sobrevivientes de crímenes de violencia de inmediato.

8. Mi clienta no está segura si ella está ahora en proceso de deportación o si ella estaba en un proceso de deportación en el pasado. ¿Cómo puedo saber?

- La mejor manera de averiguarlo es pedirle que traiga cualquier y todos los papeles que haya recibido de inmigración en la frontera o en cualquier otro encuentro. A veces, los sobrevivientes están confundidos acerca de los documentos que reciben y el significado de los mismos. Ellos pueden pensar que consiguieron permiso para quedarse en el país porque inmigración las dejó ir en su propio reconocimiento o les permitió entrar para ver al juez de inmigración si fueron aprehendidos en la frontera. Si le dieron papeles, buscar el número A. El número A es una serie de 9 números dados a una persona para identificar su archivo.
- Póngase en contacto con el Sistema de Información Central de Tribunales de Inmigración. **El número es 1-800-898-7180.** Usted necesitará su número de A a la mano. Siga las instrucciones para saber si hay o no hay actualmente una orden de deportación/remoción en contra de su cliente. Si la grabación le dice que el número A no está en el sistema, generalmente significa que nunca fueron puestos en proceso de deportación.
- Si su cliente perdió los papeles y ella estaba trabajando con un defensor legal, esto puede ser también una buena pista. Por último, si ella no tiene documentos, un abogado, defensor legal o ella misma puede ser capaz de solicitar una copia de los documentos de la Oficina Ejecutiva de Revisión de Inmigración mediante la presentación de una solicitud de Libertad de Información Ley.

-CONSEJOS-

- Si el cliente recuerda haber hablado con un oficial de inmigración, consulte con un defensor legal o abogado de inmediato para garantizar que no se pierda las próximas audiencias, así como para explorar sus opciones legales.

9. ¿Qué es lo más importante que tengo que hacer antes de que tenga un cliente detenido?

- Si su cliente es arrestado ella puede estar en crisis por ser el único proveedor para sus hijos, las amenazas de su agresor para deportar a ella o quedarse con sus hijos, etc. Prepararse con antelación para este evento potencial y tener un plan le ayudará a recuperar un cierto control sobre su crisis. Algunas mujeres pueden desesperarse por salir a ver a sus hijos y pueden ceder sus derechos. Es importante trabajar con antelación con ellas para que puedan presentar una defensa sin

renunciar a sus derechos.

- Sea proactivo; identifique desafíos internos y externos
 - a. Desarrolle protocolos internos para responder eficazmente a los clientes en riesgo incluyendo el tener una liberación de autorización para compartir información útil de su expediente a ICE o su defensor legal.
 - b. Dele una tarjeta con su número directo y escriba en el reverso de la tarjeta lo siguiente: **"Yo soy víctima de violencia doméstica/asalto sexual. Estoy en riesgo de una mayor victimización por mi abusador si no estoy...."**
 - c. Capacite a todo su personal en el manejo de llamadas de ICE o 1-800-llamadas de cobro revertido de la cárcel.
 - d. Mantenga "acciones positivas" en su archivo mientras usted trabaja con ella como por ejemplo problemas médicos que ella o los niños tienen, récords que sustentan la victimización que pueden ayudar a su defensa o solicitud para que sea liberada en su propio reconocimiento como fotografías, records médicos, órdenes de no contacto, certificados de nacimiento de los hijos, reportes policiales, formas G-28 firmadas para que pueda facilitar la representación legal, cualquier noticia de inmigración que pueda haber recibido en caso de haber aplicado para una visa U, una petición familiar, VAWA.

- Aconsejar por ella y mejorar su sistema local
 - a. Reúnase con su centro de detención local para garantizar que están familiarizados con las políticas de discreción procesal.
 - b. Aconseje por protocolos de no tomar las huellas dactilares de los individuos en un doble arresto y de identificar correctamente a las posibles víctimas y testigos antes de que las huellas sean tomadas.
 - c. Aconseje por protocolos de no estar de acuerdo con las solicitudes de detención cuando el individuo no fue acusado de un delito o cuando los cargos fueron retirados.
 - d. Desarrolle protocolos para liberar a un sobreviviente en su propio reconocimiento, si no es condenado y también después de la fianza penal.
 - e. Trabaje con su cliente informándole de sus derechos y la formulación de un plan.

10. **¿Qué va a suceder durante la primera audiencia ante el juez? Cómo puedo ayudar?**

La primera audiencia también conocida como Audiencia Calendario (MCH), es una oportunidad para que ella aparezca delante del juez de inmigración y solicite más tiempo para contratar a un abogado o responder a las violaciones de inmigración que la inmigración está alegando.

Si ella no se presenta, el juez de inmigración emitirá una orden de deportación por no

presentarse (es la deportación en ausencia). A veces los clientes tienen tanto miedo de presentarse y ser arrestados que optan por no ir. Este es uno de los mayores errores porque eso es exactamente lo que sucede si no se presenta.

La primera audiencia puede tardar de 5 a 10 minutos, pero es posible que tenga que esperar horas antes de que el juez atienda a su caso. Asegúrese de que ella ha planeado quien recogerá a los niños, si fuese necesario, el transporte que ella está utilizando que pueda esperar a que ella termine y tal vez un pequeño refrigerio.

Después de la primera audiencia, el juez programará a ella para su próxima Audiencia Calendario. Asegúrese de escribir para ella cuándo está prevista su próxima audiencia, y para asegurarse que si ella se mueve, se notifique a la corte mediante el envío de un formulario de cambio de dirección. Es también un buen consejo que ella envíe la notificación por correo certificado y conserve una copia para sí misma y para sus archivos. La forma es la **EOIR-33** y se puede encontrar en la página web de la EOIR o buscando el nombre EOIR-33 en Google.

-CONSEJOS-

- Lleve a su cliente a la corte donde tiene que ir el día anterior así ella está familiarizada con el lugar y puede verificar cuánto tiempo se va a demorar para llegar allí.
- Si ella está preocupada porque su agresor se pueda aparecer, hable con los oficiales de seguridad de antemano y provea una fotografía del agresor para identificación. Además, pídale a los oficiales ayuda para desarrollar un plan de seguridad e identificar las salidas rápidas.
- Hable con el asistente del juez antes de la audiencia para que le permita acompañar a la sobreviviente a sus audiencias.
- Si ella está trabajando con un representante legal, coordine con él/ella dónde reunirse y cómo ayudarla a estar preparada, incluyendo facilitar una conversación donde el representante legal le explique a su cliente paso a paso qué esperar.

Recuerde, como víctima de un crimen de violencia, su cliente puede ser elegible para una o varias soluciones afirmativas o defensivas. Explore potenciales remedios con ella y su representante legal.

▣ Aplicaciones Afirmativas enviadas al USCIS

- ▣ Auto Petición bajo la ley de VAWA

- ❑ Perdón para Esposas Maltratadas

- ❑ Visa U

- ❑ Visa T

- ❑ DACA

- ❑ **Remedios Defensivos presentadas frente al juez de inmigración**

- ❑ Cancelación a la Deportación bajo la ley de VAWA

- ❑ Asilo/Asilo de Género

- ❑ Procesamiento Diferido (discreción procesal)

Para información más detallada de cada uno de estos remedios de inmigración, por favor visite nuestra sección de clearinghouse en www.asistahep.org.